

Số: 38/2018/QĐST-DS

Đàm Dơi, ngày 22 tháng 5 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 14 tháng 5 năm 2018, về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 303/2017/TLST-DS ngày 21 tháng 12 năm 2017;

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Bà Lê Cẩm H, sinh năm 1959

Địa chỉ: Ấp ĐTA, xã TD, huyện ĐD, tỉnh Cà Mau.

- Bị đơn: Ông Trần Văn H, sinh năm 1969

Bà Lê Thị N, sinh năm 1963

Địa chỉ: Ấp ĐTA, xã TD, huyện ĐD, tỉnh Cà Mau.

Người bảo vệ quyền và lợi ích hợp pháp cho ông Trần Văn H và bà Lê Thị N là ông Trần Hoàng U – Là trợ giúp viên pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà Nước tỉnh Cà Mau.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà Nguyễn Bảo C, sinh năm 1972

Địa chỉ: Ấp ĐTA, xã TD, huyện ĐD, tỉnh Cà Mau.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Lê Thị N đồng ý trả cho bà Lê Cẩm H tổng số tiền là 30.500.000đồng (ba mươi triệu năm trăm nghìn đồng).

Kể từ ngày bà H có đơn yêu cầu thi hành án cho đến khi thi hành xong số tiền phải trả thì hàng tháng bà N còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự.

- Về án phí dân sự sơ thẩm:

+ Bà Lê Cẩm H phải chịu 381.250 đồng (ba trăm tám mươi một nghìn hai trăm năm mươi đồng). Bà H đã dự nộp 918.000 đồng (chín trăm mười tám nghìn đồng) tại biên lai thu số 0009505 ngày 21 tháng 12 năm 2017 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Đầm Dơi đối trừ bà H được nhận lại 536.750 đồng (năm trăm ba mươi sáu nghìn bảy trăm năm mươi đồng).

+ Bà Lê Thị N được miễn (bà N thuộc hộ nghèo, có đơn xin miễn án phí và thuộc trường hợp miễn án phí theo quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và Lệ phí Tòa án nên được miễn án phí theo quy định của pháp luật).

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Cà Mau;
- VKSND huyện Đầm Dơi;
- Chi cục THADS huyện Đầm Dơi;
- Các đương sự;
- Lưu VT, hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Biện Thị Nhung